

Instrucțiuni de montaj și operare a CABINEI DE DUȘ CU ABURI

Art.Nr:
A9030

Fotografie de prezentare



Sanotechnik Handelsgesellschaft m.b.H.
Industriestrasse 5
A-2752 Wöllersdorf
Tel.: 0043/2622/421 93-0
Fax. 0043/2622/421 93-6
Email: office@sanotechnik.at
www.sanotechnik.com

Sanotechnik d.o.o. SLOVENIJA Stritarjevca ulica 24 SI-2000 Maribor Tel: +3862/421 33 50	SC Sanotechnik COM Rumanien S.R.L. ROMANIA Tancabesti, DN 1, KM 26,5 Com. Snagov, jud. Ilfov	Sanotechnik Hungária Kft. HUNGARIA Nagytétényi út 112 H-1222 Budapest Tel: +36 1/424 06 70	Sanotechnik-Maurod s.r.o. SLOVAKIA & CZECHIA Sládkovičova 69 SK-953 01 Zlaté Moravce Tel: +421/376 426 245	Sanotechnik Baltic SIA LATVIA Rusonu Strasse 5/2-4 Mukusalas iela 41B LV-1057 Riga	Formatic Ltd. BULGARIA 3, Georgi Benev St. BG-4003 Plovdiv Tel: +359 32/961 101
---	---	--	--	--	---

SANOTECHNIK®
INTERNATIONAL

IMPORTANT:

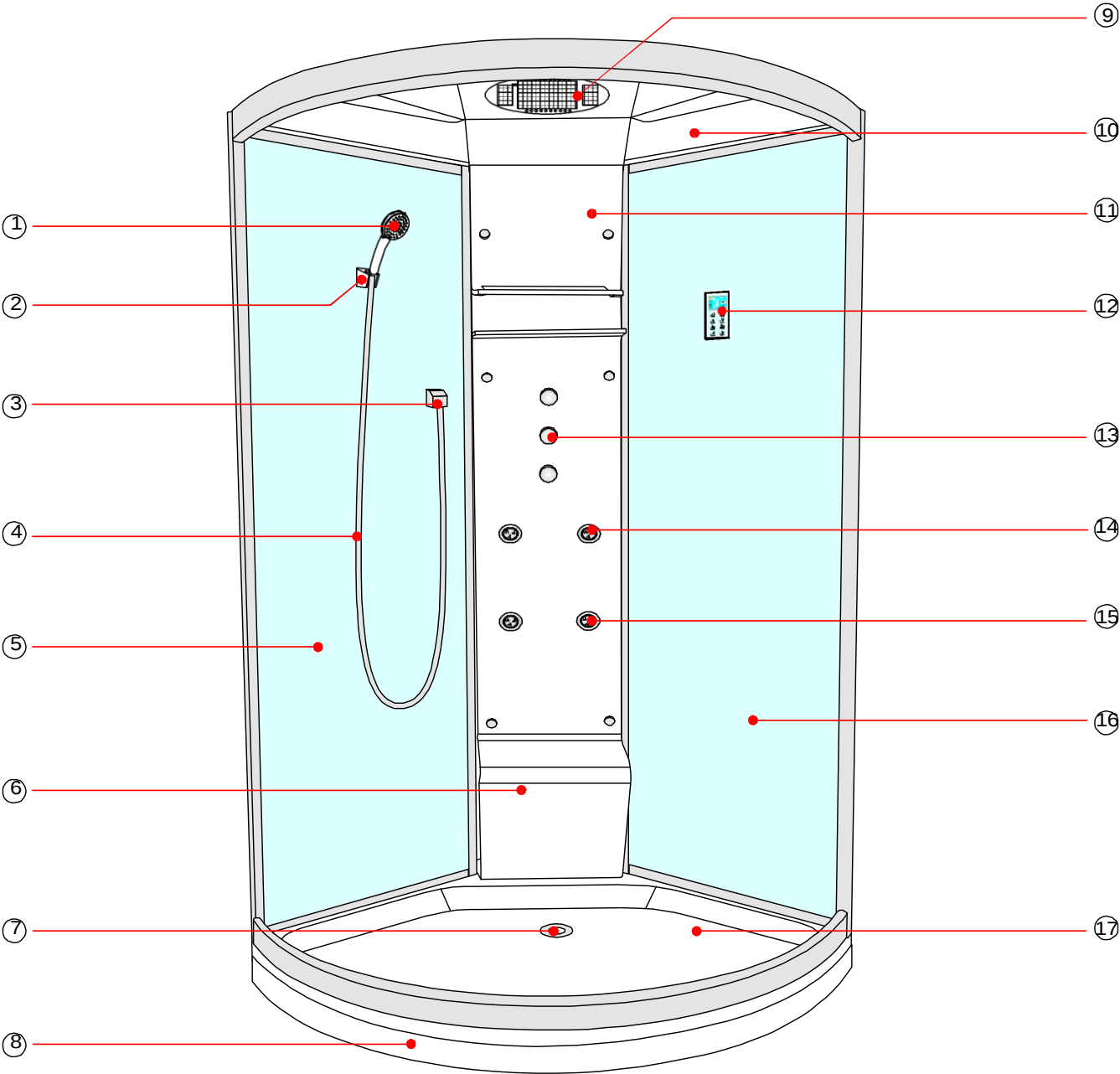
Aceste instrucțiuni de montare și utilizare conțin informații importante cu privire la MĂSURILE DE SIGURANȚĂ aplicabile în cadrul procedurilor de instalare și punere în funcțiune. Din această cauză, este obligatorie citirea cu atenție a instrucțiunilor de către instalator și utilizator înainte de efectuarea lucrărilor de montaj și punere în funcțiune.

IMPORTANT IMPORTANT IMPORTANT

Clientul trebuie să dispună montarea cabinei de duș cu aburi astfel încât să permită realizarea unor eventuale lucrări de mentenanță sau reparații.

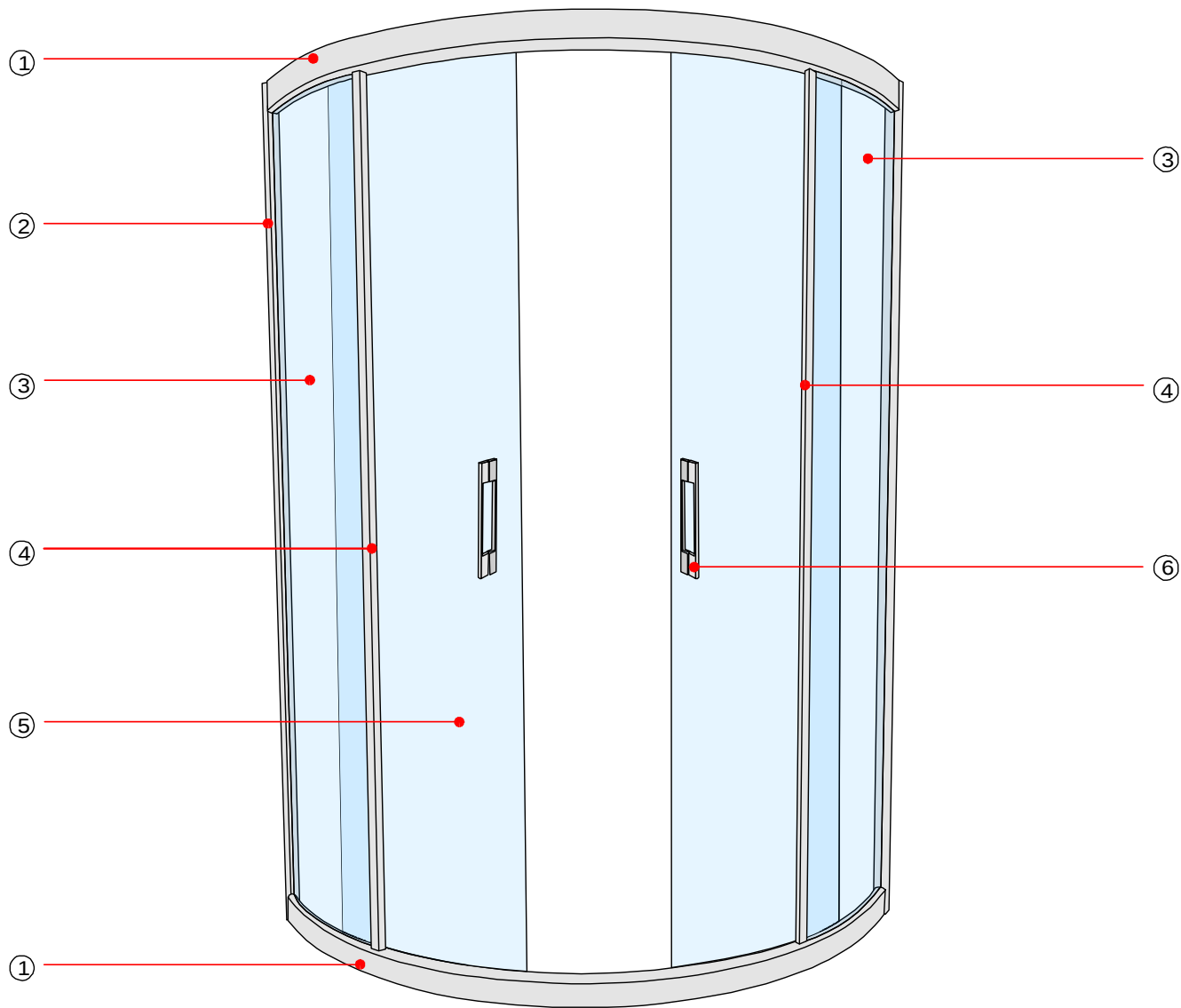
Cabina de duș cu aburi trebuie amplasată, respectiv montată într-un spațiu care permite scurgerea completă a apei. În plus, acest spațiu trebuie să fie prevăzut cu un sifon de scurgere.

Componente:



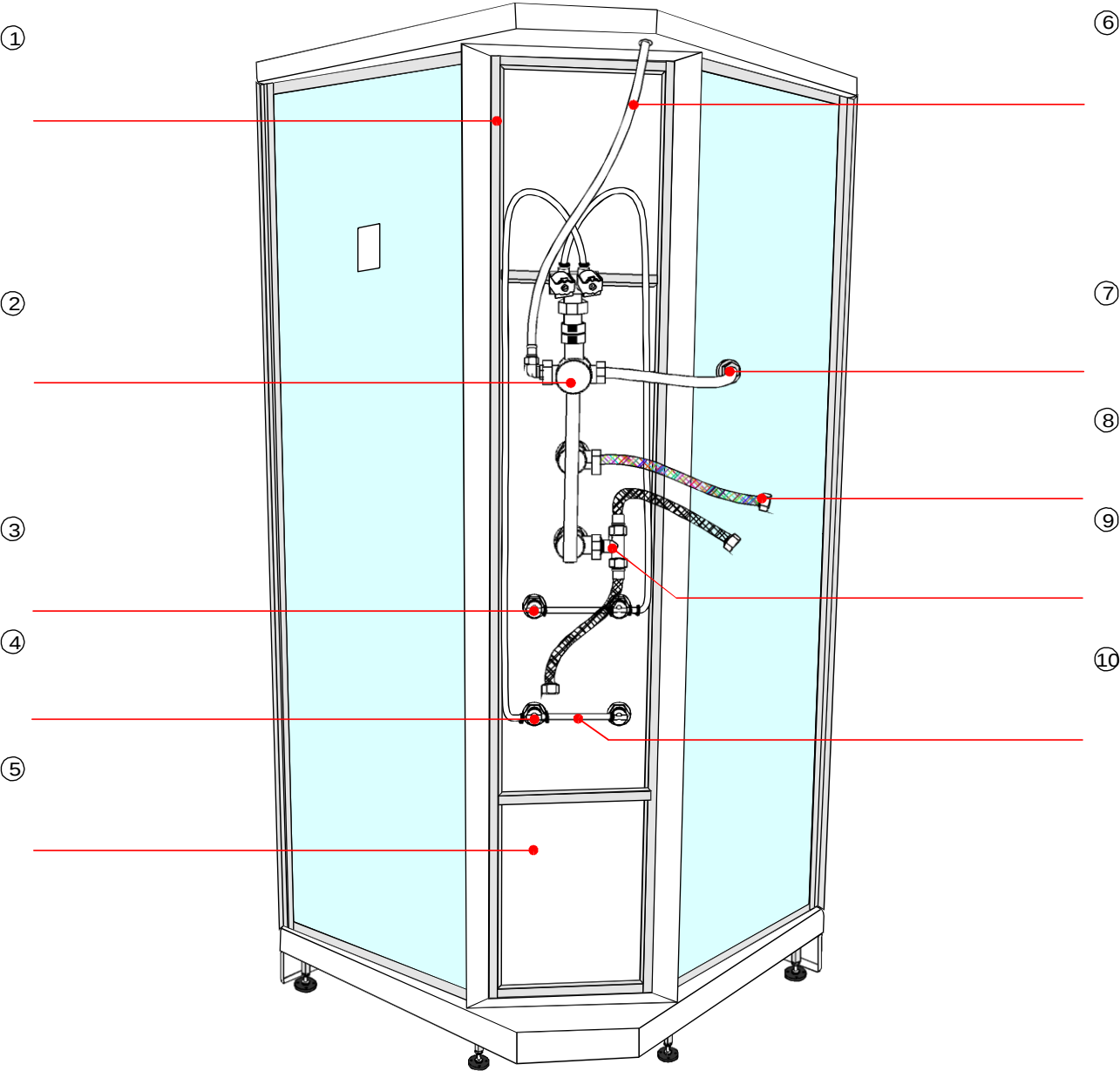
1	Duș manual	10	Plafon
2	Suport duș manual	11	Panou masaj
3	Racord duș manual	12	Panou de comandă
4	Furtun duș	13	Armătură
5	Perete spate stânga	14	Duze masaj
6	Scaun	15	Duze masaj
7	Dop sifon	16	Perete spate dreapta
8	Panou	17	Cădiță duș
9	Dispensor duș cu multiple combinații		

Componente:



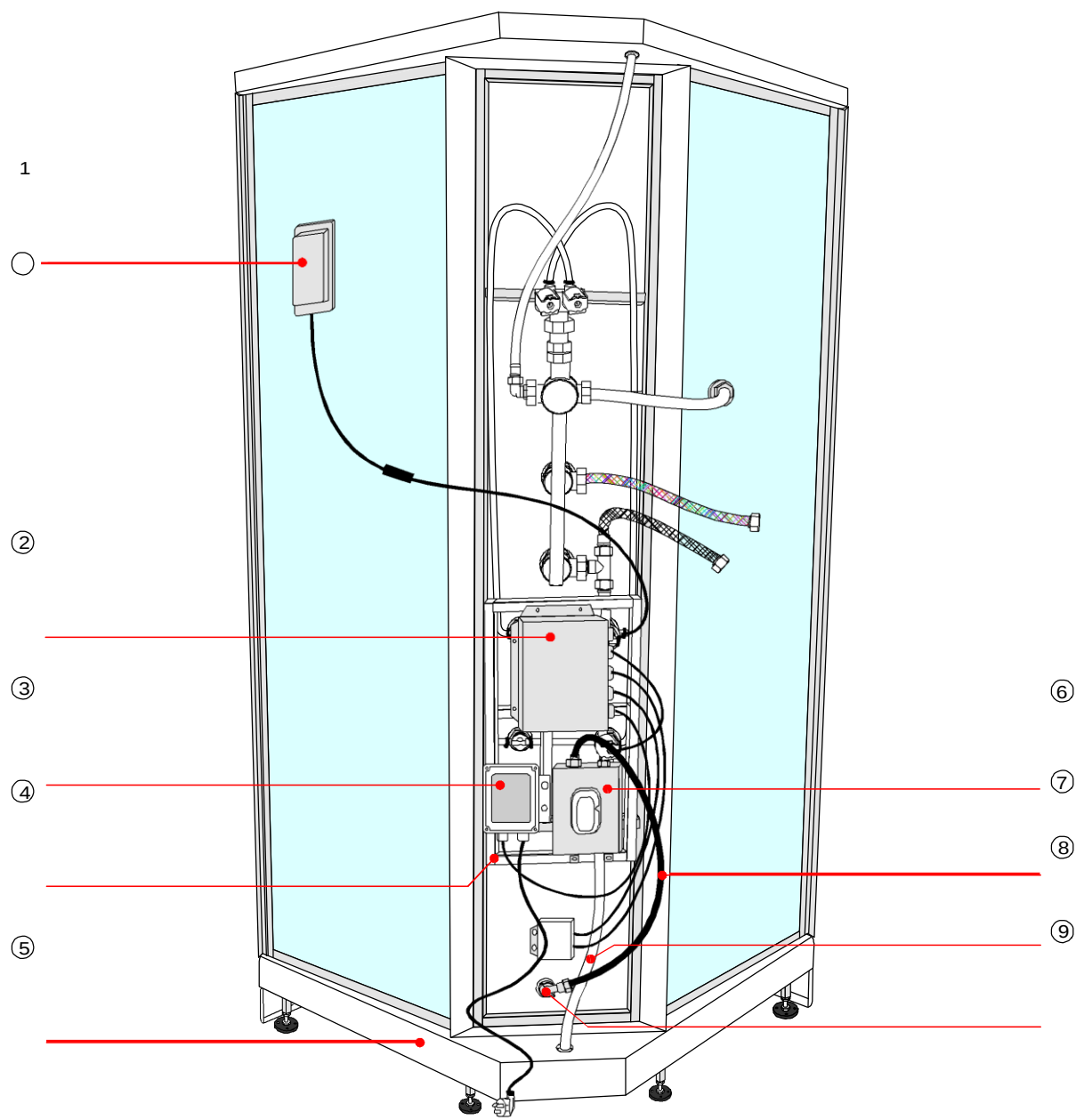
1	Șină de ghidare superioară	4	Profil frontal
2	Profil perete	5	Ușă glisantă
3	Geam fix	6	Mâner ușă

Componente:



1	Cadre panou	6	Furtun dispersor duș
2	Armătură	7	Racord duș manual
3	Element spate duze masaj	8	Racord apă caldă
4	Element spate duze masaj	9	Racord apă rece
5	Panou masaj	10	Furtun racordare pentru duze

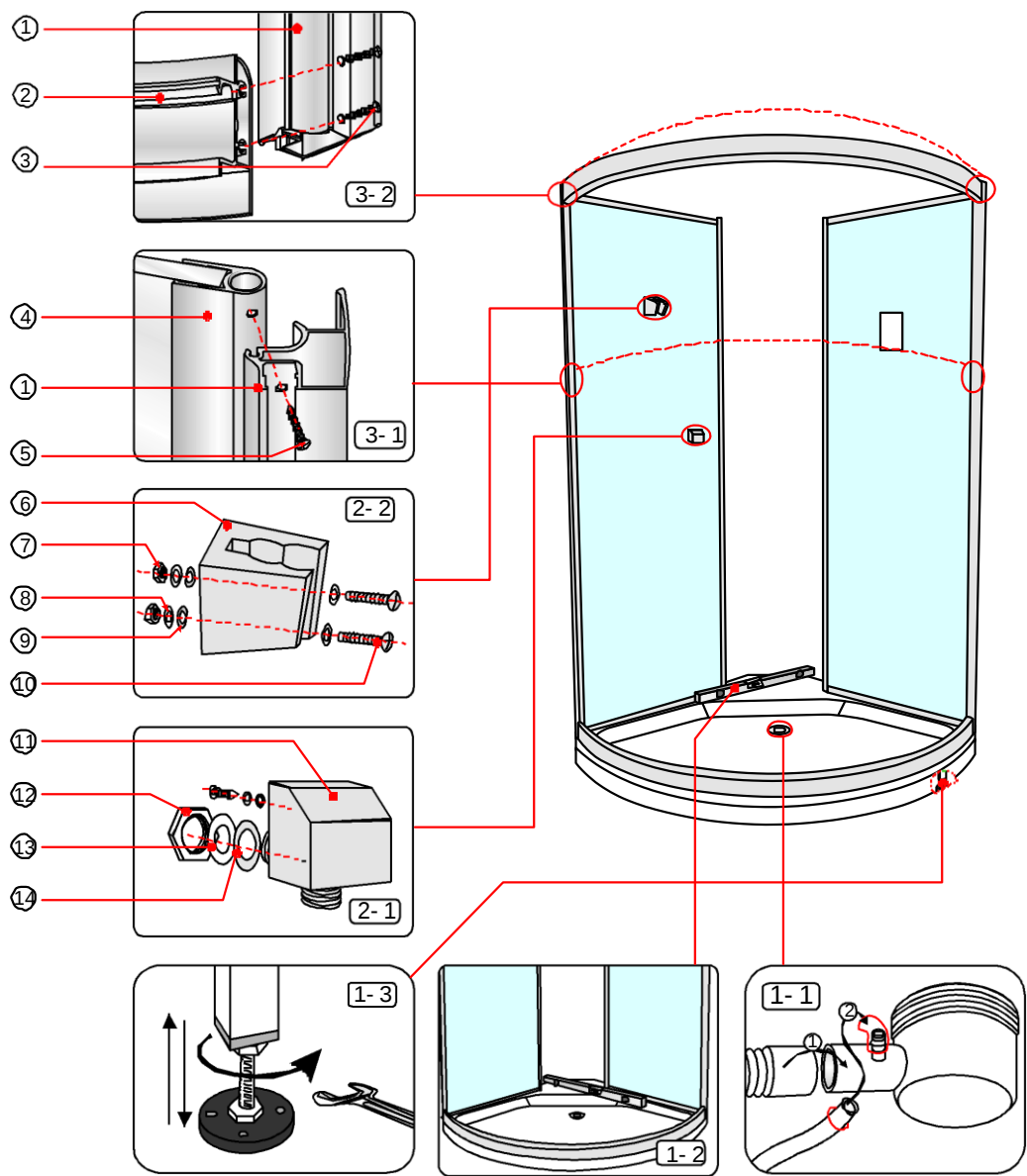
Componente:



1	Panou de comandă	6	Generator de aburi 3kW
2	Cutie electronică	7	Furtun de duș izolat
3	Înterupător de protecție	8	Furtun apă reziduală
4	Mecanism de suspendare din oțel	9	Orificiu evacuare abur
5	Cădiță de duș		

Etape de instalare:

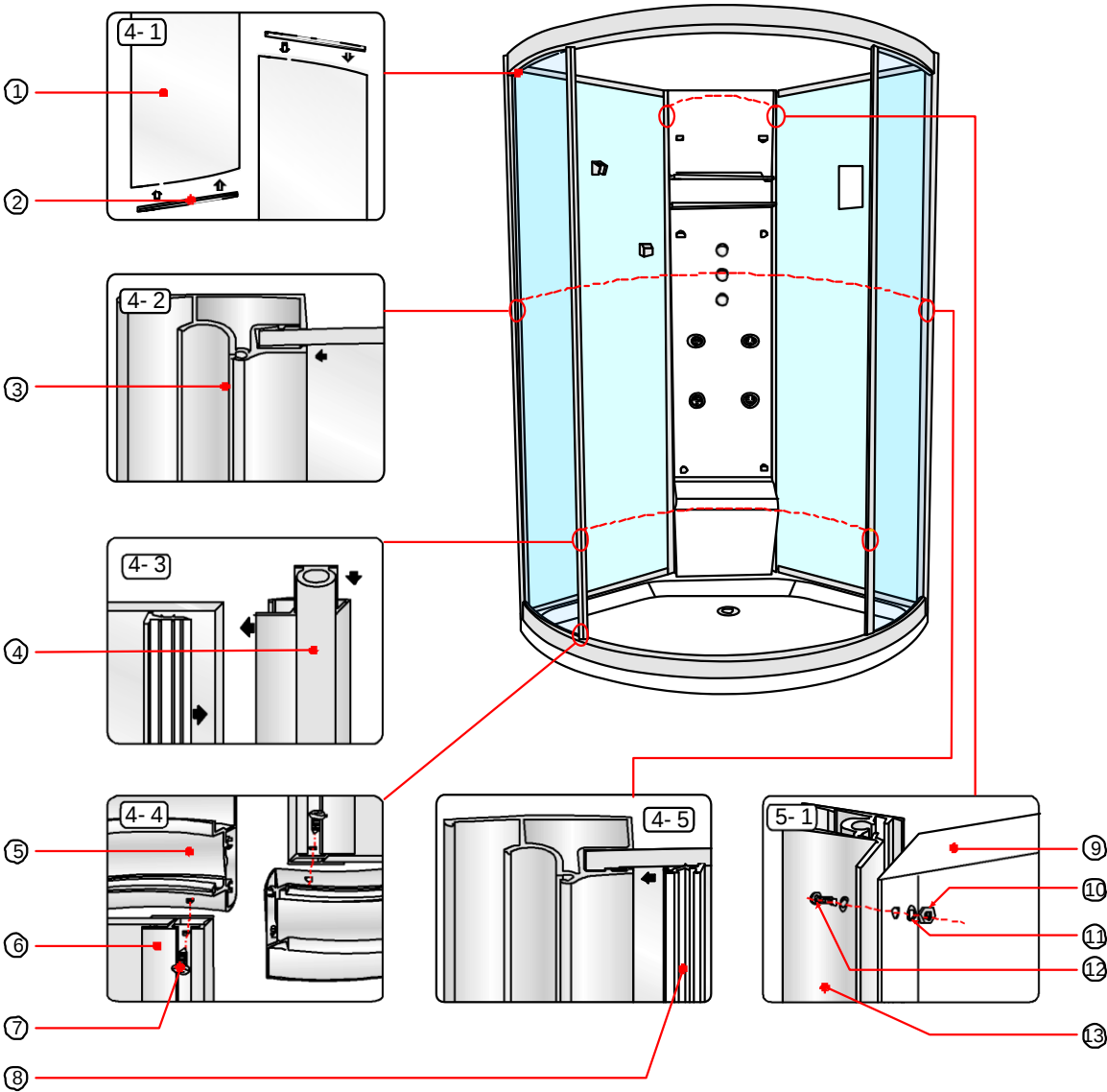
Urmați pașii 1-1 până la 1-3, pașii 2-1 până la 2-2 și pașii 3-1 până la 3-2.



1	Profil perete	8	Șaibă din oțel
2	Șină de ghidare	9	Șaibă din material sintetic
3	Șuruburi St4 x 30	10	Șuruburi M4 x 20
4	Șină aluminiu (perete dorsal)	11	Racord duș manual
5	Șuruburi St4 x 12	12	Piuliță din material sintetic G1/2
6	Suport duș manual	13	Șaibă
7	Piuliță M4	14	Șaibă material sintetic

Etape de instalare:

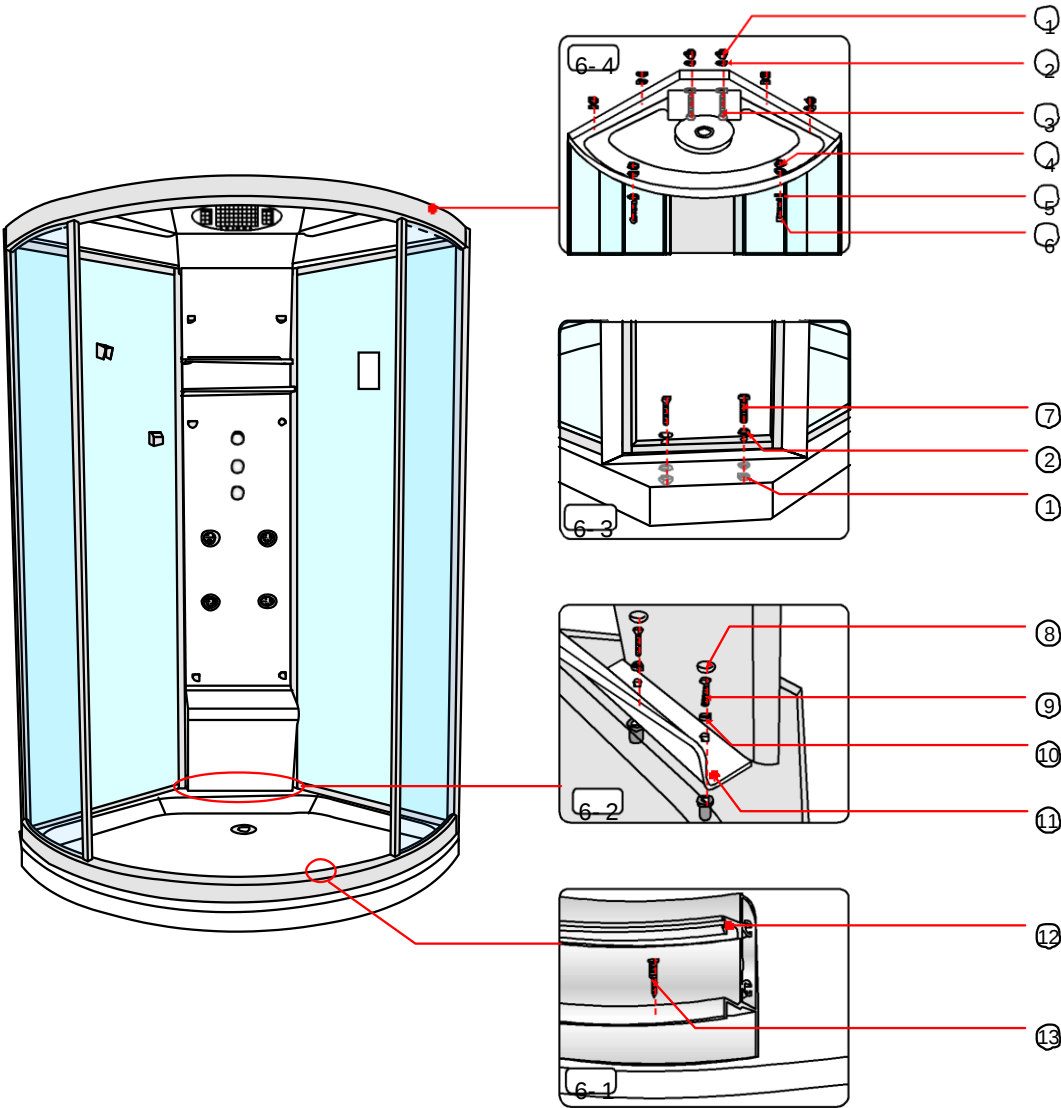
Urmați pașii 4-1 până la 4-5 și pasul 5-1.



1	Geam fix	8	Garnitură
2	Element de legătură	9	Panou masaj
3	Profil perete	10	Piuliță M4
4	Element de legătură	11	Șaibă oțel
5	Șină de ghidare	12	Șuruburi M4 x 16
6	Profil frontal	13	Șină aluminiu (perete dorsal)
7	Șuruburi St4 x 8		

Etape de instalare:

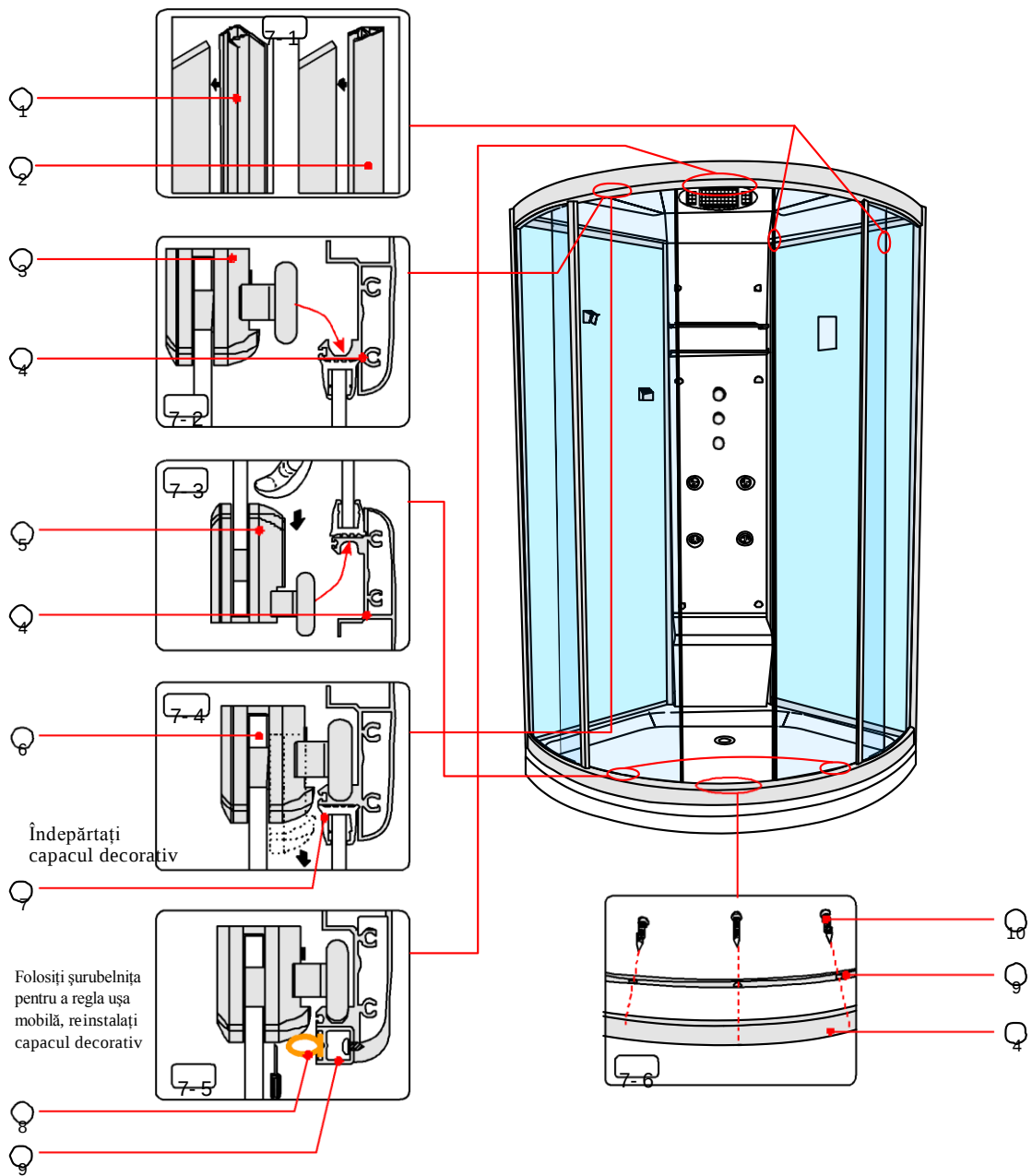
Urmați pașii 6-1 până la 6-4.



1	Piuliță M5	8	Element acoperire din material sintetic
2	Șaibă oțel	9	Șuruburi M5 x 30
3	Șuruburi M5 x 40	10	Șaibă
4	Piuliță M4	11	Scaun (panou masaj)
5	Șaibă oțel	12	Șină de ghidare
6	Șuruburi M4 x 16	13	Șuruburi St4 x 30
7	Șuruburi M5 x 50		

Etape de instalare:

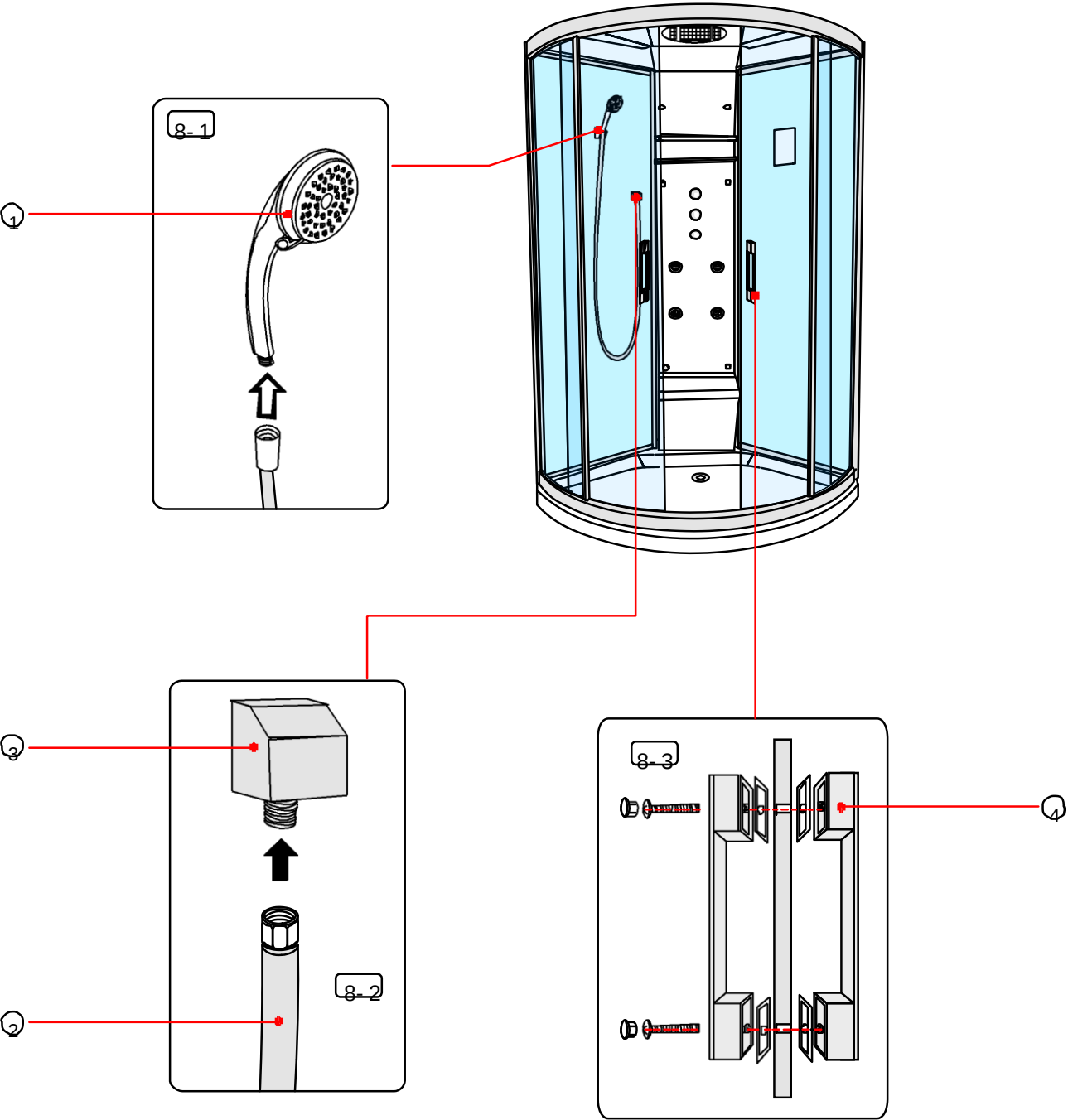
Urmați pașii 7-1 până la 7-6.



1	Element de legătură cu tăietură	6	Ușă glisantă
2	Rigla magnetică	7	Element de legătură (în partea superioară/inferioară a geamului fix)
3	Role superioare	8	Element de legătură
4	Șină de ghidare inferioară	9	Șină de ghidare superioară
5	Role inferioare	10	Șuruburi St4 x 8

Etape de instalare:

Urmați pașii 8-1 până la 8-3.

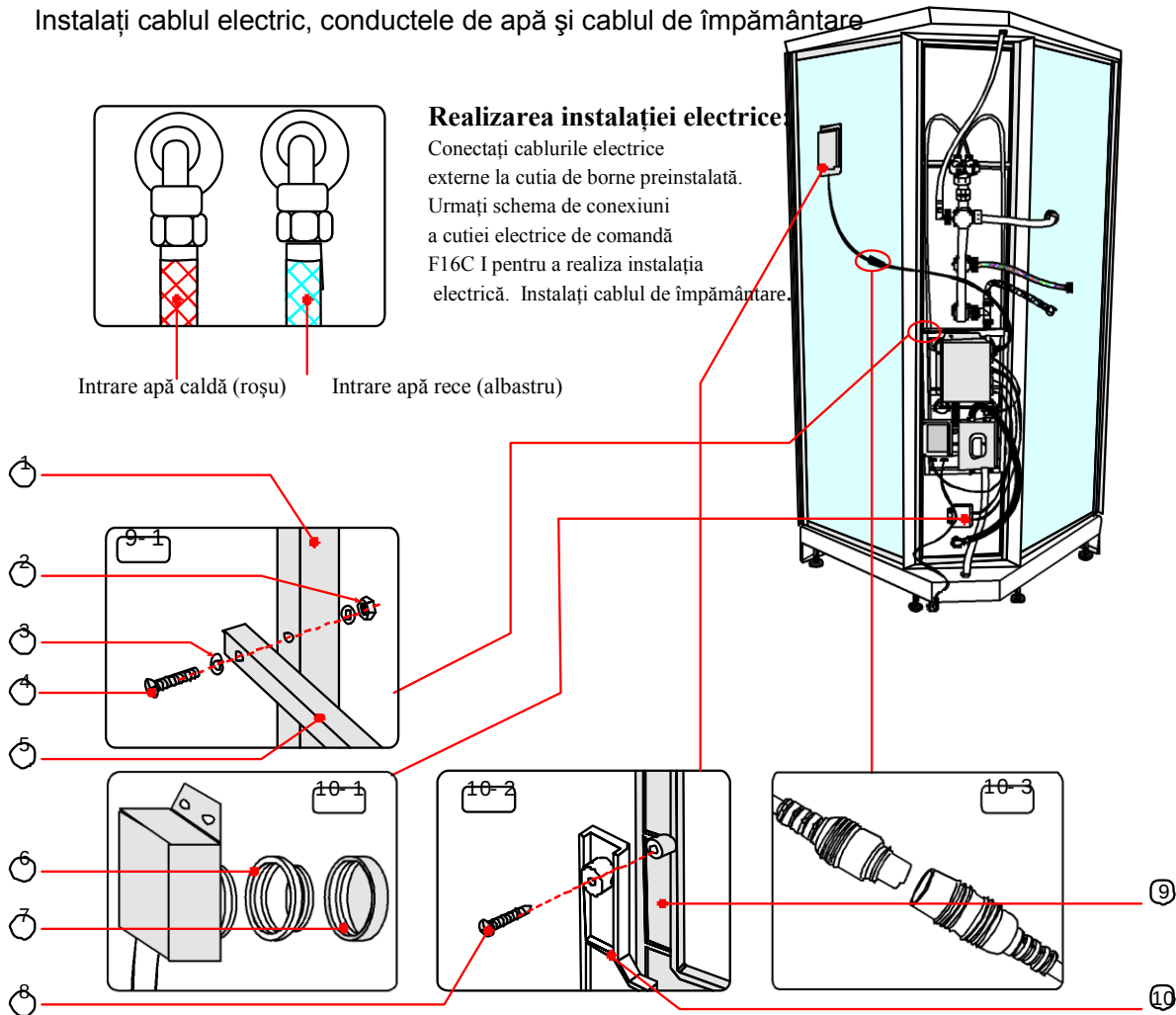


1	Duș manual	3	Racord duș manual
2	Furtun de duș	4	Mâner ușă

Etape de instalare:

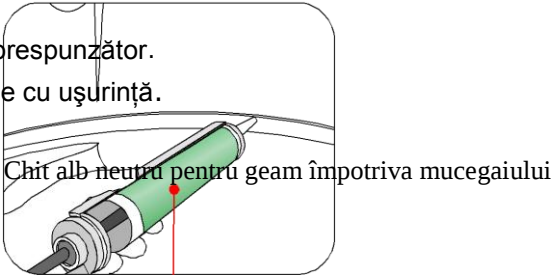
Urmați pașii 9-1, pașii 10-1 până la 10-3 și pașii 11-1 până la 11-2.

Instalați cablul electric, conductele de apă și cablul de împământare



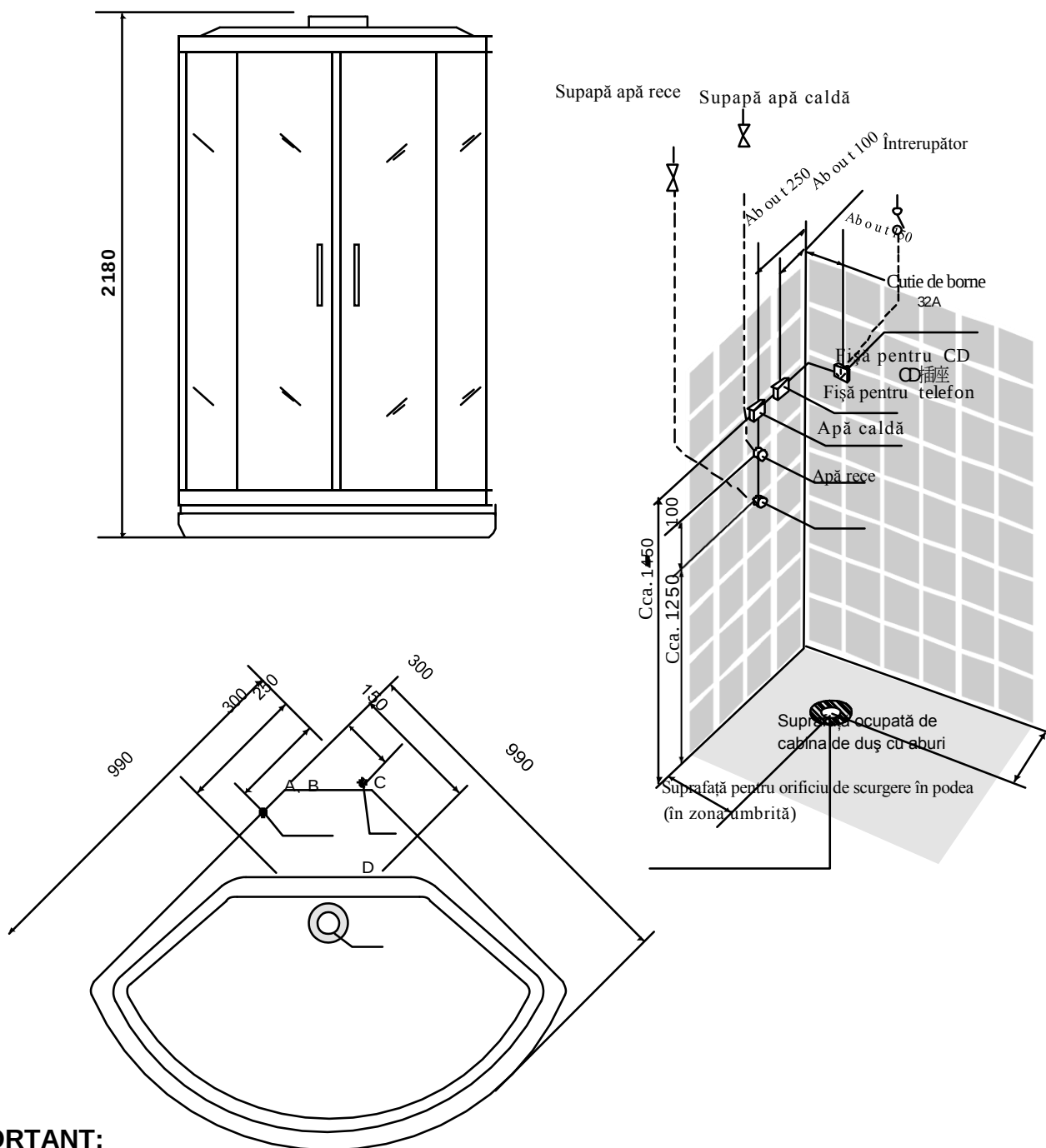
11-1 Verificați dacă toate șuruburile și racordurile sunt fixate în mod corespunzător. Amplasați ușile glisante, astfel încât să poată fi deschise și închise cu ușurință.

11-2 Utilizați silicon sanitar pentru a asigura un nivel maxim de etanșeitate.



1	Cadru din oțel pentru sistemul electronic și generatorul de aburi	6	Piuliță din material sintetic M24
2	Piuliță M5	7	Capac M24
3	Șaibă oțel	8	Șuruburi St3 x 10
4	Șuruburi M5 x 45	9	Panou de comandă element spate
5	Cadru din oțel pentru sistemul electronic și generatorul de aburi	10	Panou de comandă element de fixare

Instalația de apă și de curent electric:



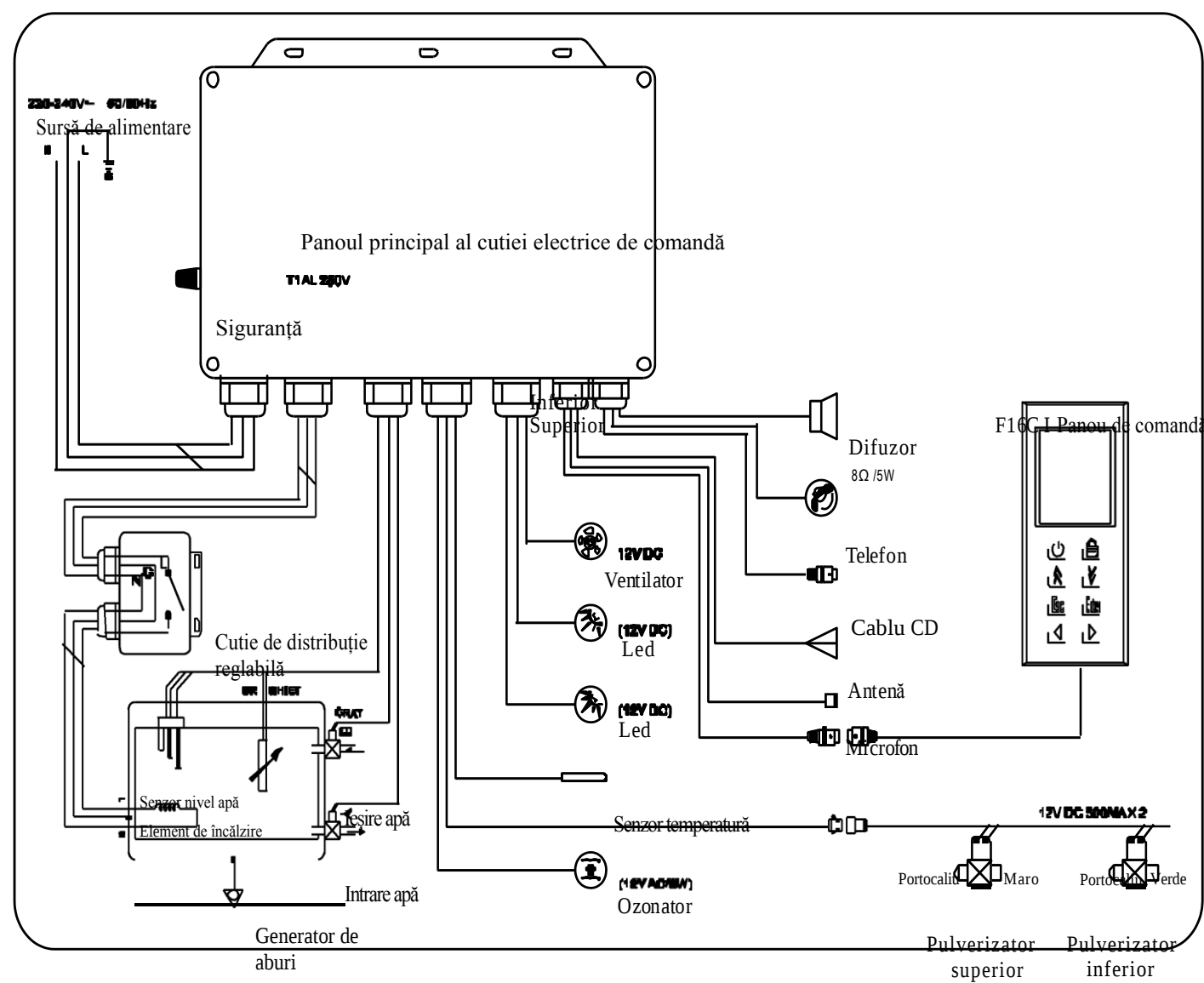
IMPORTANT:

- (1) Înainte de a activa funcția de generare aburi, verificați dacă este conectat racordul de apă rece pentru generatorul de aburi. În caz contrar, generatorul de aburi se supraîncălzește.
- (2) Racordurile de apă rece / caldă trebuie asigurate cu supape suplimentare. În mod similar, racordul electric trebuie prevăzut cu un întrerupător de protecție separat.

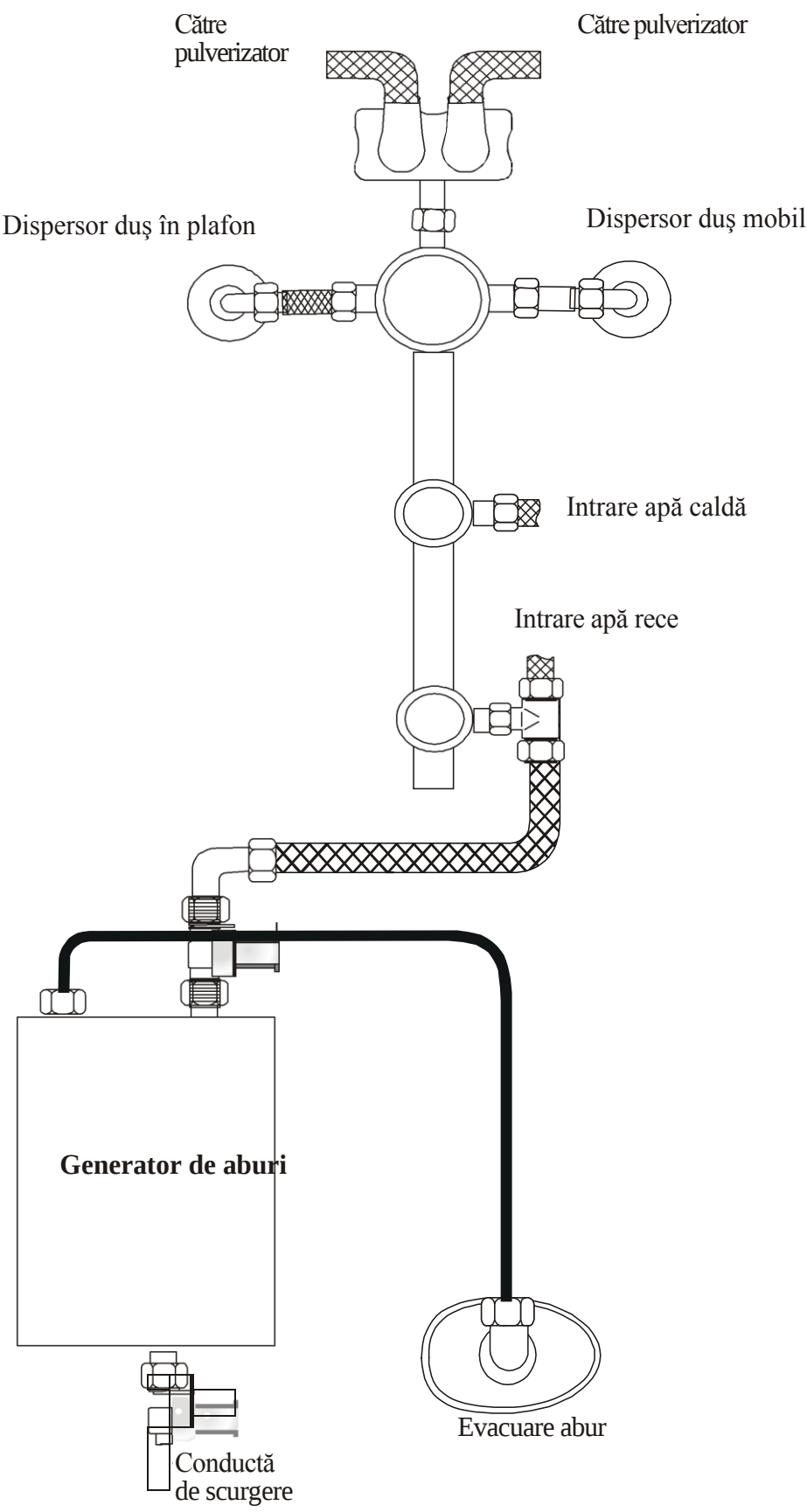
Date tehnice:

Tensiune nominală (V~)	Frecvență nominală (Hz)	Capacitatea generatorului de aburi (kW)	Dimensiuni generale (mm)
220 - 240	50/ 60	3	900× 990× 2180

Schemă de conexiuni:

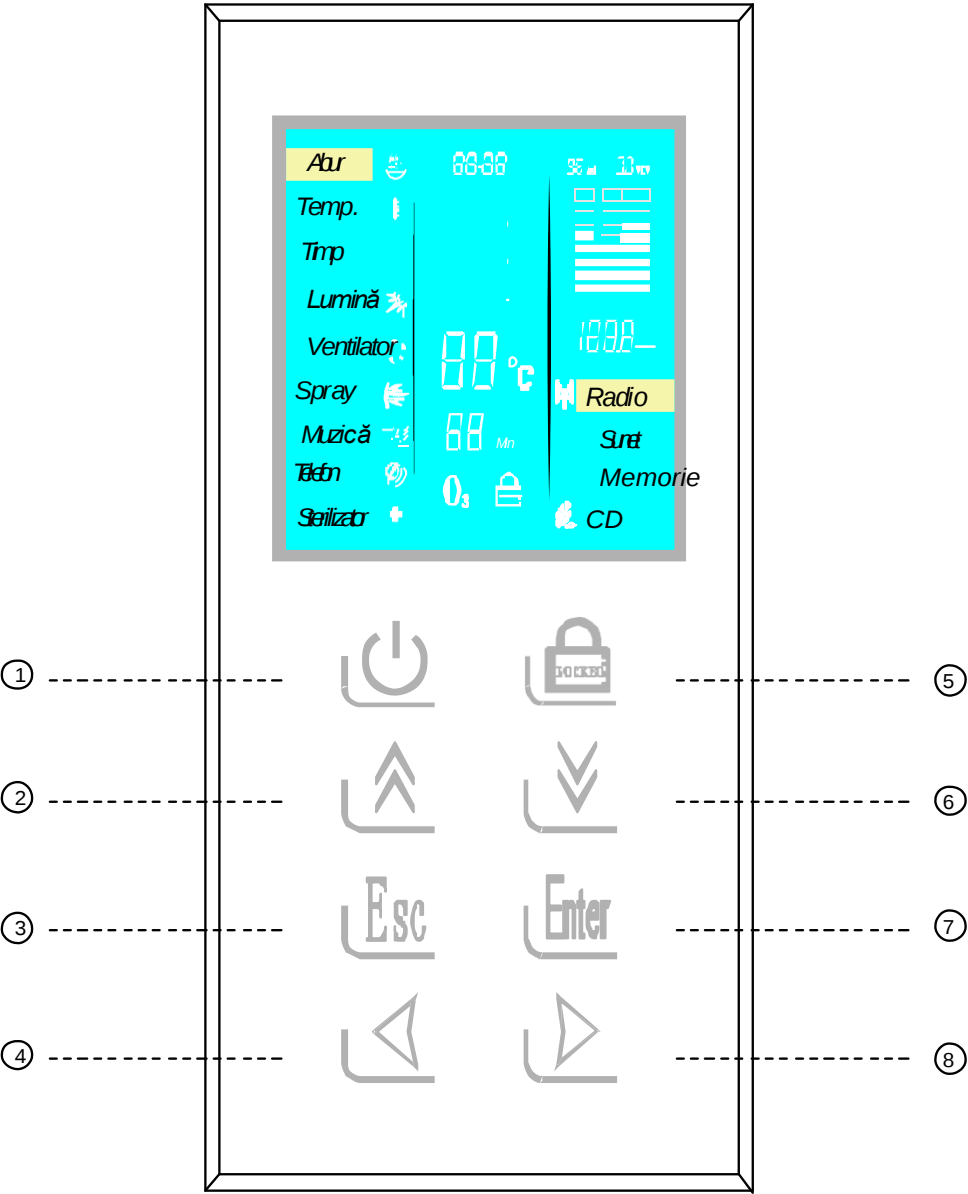


Rețeaua de alimentare cu apă:



Panou de comandă

Funcțiile tastelor:



1	Pornire / oprire	5	Blocare taste
2	Deplasare cursor în sus	6	Deplasare cursor în jos
3	Retur / revenire	7	Selectare
4	Reducere parametri / volum	8	Mărire parametri / volum

Operare

(I) Pornire / oprire, blocare taste

1. Apăsați tasta „“ pentru a porni panoul de comandă. Afișajul va avea o lumină albastră și va prezenta temperatura actuală și perioada setată a sistemului.
2. Apăsați tasta „“ pentru a dezactiva panoul de comandă.
3. Când panoul de comandă este activat și nu este apăsată nicio tastă timp de 30 de secunde, tastatura se blochează automat (este afișat simbolul ).
Apăsați tasta „“ pentru a debloca tastatura (simbolul  nu mai este afișat).

(II) Operare cursor

1. Apăsați tastele „ și “ pentru a deplasa cursorul în sus / în jos de la o funcție la alta (funcția actuală este afișată pe ecran).
Apăsați tasta „Enter“ pentru a selecta funcția respectivă sau tasta „Esc“ pentru a părăsi funcția.

(III) Reglare timp / timp generare aburi / temperatura aburului

1. Deplasați cursorul cu ajutorul tastelor „ și “ către simbolul Timp și apăsați tasta „Enter“ pentru a selecta reglarea timpului.

Apăsați tastele „ și “ pentru a mări / reduce timpul și apăsați tastele „ și “ pentru a comuta între ore și minute.

Apăsați din nou tasta „Enter“ pentru a confirma timpul, apoi apăsați tasta „Esc“ pentru a părăsi funcția.

2. Deplasați cursorul către funcția de Abur și apăsați „Enter“/“Esc“ pentru a porni/opri funcția de generare abur. Temperatura presetată a aburului și timpul este de 45°C, respectiv 45 minute.

3. Pentru a seta temperatura aburului, deplasați cursorul către simbolul Temp. Și apăsați tasta „Enter“ pentru a selecta funcția.

Apăsați apoi tastele „ și “ pentru a regla temperatura (20 – 60°C).

4. Deplasați cursorul către simbolul Timp și apăsați tasta „Enter“ . Modificați timpul de generare aburi și apăsați tastele „ ” și  pentru a regla perioada de timp dorită (10-60 minute).

(IV).Lumină

Deplasați cursorul către simbolul Lumină și apăsați tasta „Enter“ pentru a aprinde / stinge lumina. auszuschalten.

(V). Ventilator

Deplasați cursorul pe simbolul Ventilator și apăsați tasta „Enter“ pentru a porni / opri ventilatorul.

(VI) Duzele

Deplasați cursorul pe simbolul Pulverizare și apăsați tasta „Enter“ pentru a comuta între funcțiile de pulverizare și pentru a dezactiva duzele.

(VII) Pornire / oprire Radio/CD

Deplasați cursorul pe simbolul Muzică și apăsați tasta „Enter“ pentru a intra în submeniu, apoi deplasați cursorul pe simbolul Radio / CD și apăsați tasta „Enter“ pentru a activa /dezactiva funcția selectată.

(VIII) Căutare post radio

Când funcția radio este activă, deplasați cursorul către simbolul Ton și apăsați tasta „Enter“ pentru a selecta gama de frecvențe. Utilizați tastele „◀“ și „▶“ pentru a mări sau a reduce frecvența cu 0,1MHz. Dacă mențineți tastele apăsat timp de 2 secunde, se activează funcția de căutare automată (Gama de frecvențe 87,5 – 108,0).

(IX) Salvare / selectare post radio

Când a fost găsit un post de radio, deplasați cursorul pe simbolul Memorare și apăsați tasta „Enter“ timp de 1 secundă pentru a salva postul (1-18 posturi)

Când funcția Radio este activă, deplasați cursorul pe simbolul Memorare și apăsați scurt tasta „Enter“ pentru a comuta între posturile de radio salvate.

(X) Setare volum

Apăsați tastele „◀“ și „▶“ pentru a mări / reduce intensitatea volumului. NU trebuie să fie activă nicio funcție.

(XI) Ozon

Deplasați cursorul pe simbolul Sterilizare și apăsați tasta „Enter“ pentru a activa funcția de Ozon. Toate celelalte taste până la tasta „Enter“ sunt blocate. Sterilizarea cu ozon durează 10 minute, apoi sistemul se oprește automat. Funcția Ozon poate fi dezactivată în timpul sterilizării doar cu ajutorul tastei „Enter“.

Eroare sistem „E“

(1) E1- Eroare senzor temperatură (trageți fișa de curent electric, apoi introduceți din nou)

(2) E2- Eroare senzor nivel apă / nivel apă

(3) E5- Lipsă alimentare apă la generatorul de aburi, supraîncălzire

(4) E6- Eroare la generatorul de aburi

Armătură:

Apă caldă „ H „ :

Rotiți robinetul de apă caldă în sensul acelor de ceasornic pentru a porni alimentarea cu apă caldă.

Apă rece „ C „ :

Rotiți robinetul de apă rece în sensul acelor de ceasornic pentru a porni alimentarea cu apă rece.

Inversor „ > „ :

Rotiți inversorul spre stânga, respectiv spre dreapta pentru a comuta între cele 3 funcții (dispersor duș, duș manual, duze).

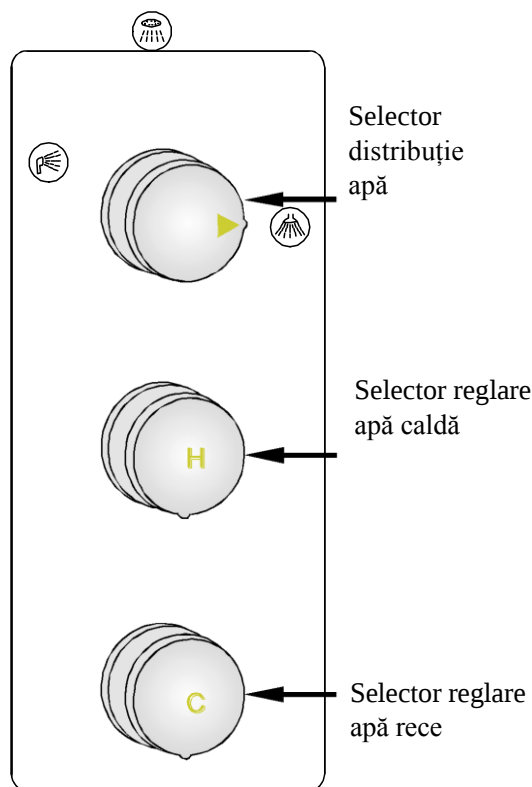
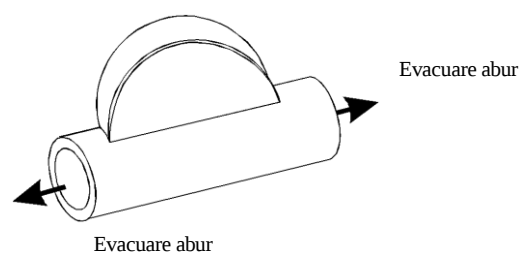


Fig. 1 Robinet cu un singur selector

Orificiu evacuare aburi:

Când funcția de generare aburi este activă, aburul iese prin orificiul de evacuare aburi. Evitați contactul cu acest orificiu ☐ PERICOL DE ARDERE



Remedierea problemelor:

Problemă	Cauză potențială	Măsur
Lipsă alimentare cu energie	1. Cablul electric s-a slăbit. 2. Eroare întrerupător de protecție 3. Arderea siguranței	1. Introduceți în mod corect 2. Comutați din nou întrerupătorul 3. Schimbați siguranța
Lipsă aburi	1. Timpul de generare aburi nu a expirat. 2. Generatorul de aburi nu este etanș 3. Temperatura din cabină este mai ridicată decât valoarea setată a aburului 4. Protecția împotriva supraîncălzirii este defectă. 5. Serpentina de încălzire este defectă. 6. Furtunul de abur nu este etanș / este defect.	1. Reduceți timpul de generare aburi. 2. Verificați generatorul de aburi 3. Măriți temperatura aburului 4. Înlocuiți protecția împotriva supraîncălzirii 5. Înlocuiți serpentina de încălzire 6. Conectați ferm / înlocuiți furtunul de abur
Se scurge apă pe lângă orificiul de evacuare abur	1. Supapa de intrare este înfundată / defectă 2. Cutia electronică este defectă	1. Reparați / înlocuiți supapa de intrare 2. Reparați / înlocuiți cutia electronică
Funcția de dezinfectare este defectă	1. Cablul de racordare s-a slăbit / defectat. 2. Dispozitivul de ozon este defect 3. Cutia electronică este defectă	1. Înlocuiți cablul de racordare 2. Înlocuiți dispozitivul de ozon 3. Reparați / înlocuiți cutia electronică
Furtunul de apă nu este etanș	1. Lipsa / deteriorarea garniturii de etanșare 2. Furtunul s-a slăbit. 3. Furtunul este defect / deteriorat	1. Înlocuiți garnitura de etanșare 2. Strângeți bine racordurile furtunului 3. Înlocuiți furtunul
Lumina s-a defectat	1. Cablul de racordare s-a slăbit / defectat. 2. Becul este defect 3. Cutia electronică este defectă	1. Prindeți / înlocuiți cablul 2. Înlocuiți becul 3. Reparați cutia electronică

INSTRUCȚUNI IMPORTANTE:

1. Înainte de a utiliza cabina de duș cu aburi, verificați de fiecare dată ca butonul de pornire și ventilul pentru apă rece/caldă să nu fie blocate.
2. După verificarea curentului electric și a conductelor de apă, cabina de duș cu aburi poate fi utilizată.
3. După utilizare, curentul electric și apa trebuie oprite din nou.
4. Este interzisă utilizarea simultană a funcțiilor baie cu aburi și duș.
5. Este interzisă utilizarea dușului cu aburi în stare de ebrietate, în cazul afecțiunilor cardiace sau în timpul sarcinii.
6. Copiii au voie să utilizeze cabina doar sub supravegherea adulților.
7. Vă rugăm să manevrați cu grijă obiectele casabile.
8. Nu introduceți aparate electrice în cabina de duș.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

1. Utilizați materialele de curățare furnizate și folosiți o cârpă moale pentru a curăța cabina de duș cu aburi. Este interzisă folosirea agenților de curățare ce conțin acetonă sau amoniac.
2. Curățați ocazional orificiul pentru evacuare aburi.
3. Nu este necesară curățarea frecventă a componentelor decorative. Curățarea excesivă poate determina pierderea etanșeității siliconului.
4. Nu folosiți obiecte ascuțite, agenți de curățare chimice sau produse granulate pentru a curăța suprafața cabinei de duș.
5. Nu folosiți instrumente tocite sau cuțite pentru a bate în sau a zgâria cabina de duș.
6. Se recomandă curățarea generatorului de abur de către specialiști, după o utilizare frecventă.
7. După folosirea generatorului de aburi, lăsați apa să se scurgă cât mai mult timp posibil pentru a asigura o durată de funcționare mai îndelungată.
8. Verificați periodic liniile electrice pentru a vă asigura că nu au fost afectate de șoareci sau insecte.
9. Verificați ocazional scurgerea și alimentarea cu apă.
10. Nu depozitați cabina de duș cu aburi cu capul în jos și nici împreună cu solvenți organici precum formol sau acid formic.
11. Evitați apăsarea, lovirea și clătinarea cabinei de duș cu aburi în timpul transportului.
12. Mențineți aerul din mediul ambiant uscat și bine ventilat și evitați gazele caustice. În cazul în care intenționați să nu folosiți produsul o perioadă îndelungată, deconectați-l de la sursa de alimentare cu curent și apă.
13. În cazul în care doriți să schimbați lumina din plafon, rotiți spre stânga inelul interior din abajur pentru a-l scoate din fasung. Înlocuiți becul și rotiți-l în fasung în sensul acelor de ceasornic.